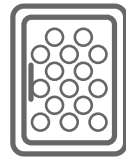


**Amica**

WCF1K30B20.1 / WFBA 2030 DL /  
WK 341 115 S



**EN PRODUCT FICHE**  
**FR FICHE DU PRODUIT**  
**ES TARJETA DE PRODUCTO**  
**PL KARTA PRODUKTU**  
**CZ INFORMAČNÍ LIST VÝROBKU**  
**SK INFORMAČNÍ LIST**  
**DE PRODUKTDATENBLATT**  
**SL PODATKOVNA KARTICA IZDELKA**

## PRODUCT FICHE

## FICHE DU PRODUIT

## TARJETA DE PRODUCTO

Supplier name	Nom du fournisseur	Nombre proveedor
Model	Modèle	Modell
Model ID (Model)	Identificateur du modèle (Modèle)	Identificación de modelo (Modelo)
Type	Type	Typ
Index	Index	Index
Refrigerating appliance model category <sup>1</sup>	Catégorie du modèle de l'appareil de réfrigération <sup>1</sup>	Categoría de modelo del aparato frigorífico <sup>1</sup>
Energy efficiency class <sup>2</sup>	Classe d'efficacité énergétique <sup>2</sup>	Clase eficiencia energética <sup>2</sup>
Annual energy consumption [kWh/year] <sup>3</sup>	Consommation d'électricité annuelle [kWh/an] <sup>3</sup>	*Consumo anual de energía eléctrica [kWh/año] <sup>3</sup>
Net storage volume [l]	Capacité nette [l]	Capacidad de uso neto [l]
Coldest storage temperature [°C]	température de stockage la plus froide [°C]	temperatura de almacenamiento más fría [°C]
Frost-free system	Système sans givre	Sistema non-frost
Climate class <sup>6</sup>	Classe climatique <sup>6</sup>	Clase climática <sup>6</sup>
Acoustical noise emissions [dB(A) re1 pW]	Niveau de bruit émis [dB(A) re1 pW]	Nivel de ruido emitido [dB(A) re1 pW]
Built-in model	Le modèle est conçu pour l'encastrement	El modelo está destinado para empotrar
BI - Build-In	BI- intégrable	BI- integrable
BU- Build-Under	BU- encastrable	BU- encastrable
FS- Free Standing	FS- pose-libre	FS- libre instalación
Voltage [V/Hz]	Tension [V / Hz]	Tensión [V / Hz]
Height x width x depth of product [mm]	Haut. x larg. x prof. du produit [mm]	Alto x ancho x profundo de producto [mm]
Appliance weight [kg]	Masse de l'appareil [kg]	Peso de aparato [kg]
Volume	Le volume	El volumen

<sup>1</sup> 1- Refrigerator with one or more fresh food storage compartments; 2- Refrigerator-cellar, Cellar and Wine storage appliances; 3- Refrigerator-chiller and refrigerator with a 0-star compartment; 4- Refrigerator with a one-star compartment; 5- Refrigerator with a two-star compartment; 6- Refrigerator with a three-star compartment; 7- Refrigerator-freeze; 8- Upright freezer; 9- Chest freezer.

<sup>2</sup> Energy efficiency class A++/A+ (=low energy consumption) to G (=high energy consumption).

<sup>3</sup> Power consumption »XYZ« kWh per annum based on the results of the test performed in normal conditions in a 24 hour cycle. Actual power consumption depends on the mode and place of appliance usage

<sup>5</sup> safe storage time »X« hours with no power supply

<sup>6</sup> Climate class: W [climate class]. Appliance intended for use at ambient temperature from X [lower limit] °C to Y [upper limit] °C. SN - from +10°C to +32°C; N - from +16°C to +32°C; ST - from +16°C to +38°C; T - from +16°C to +43°C.

<sup>1</sup> 1- Réfrigérateur avec au moins un compartiment de stockage des aliments frais; 2- Réfrigérateur avec compartiment cave, cave et appareil de stockage du vin; 3- Réfrigérateur-refroidisseur et réfrigérateur avec un compartiment 0 étoiles; 4- Réfrigérateur avec un compartiment 1 étoile; 5- Réfrigérateur avec un compartiment 2 étoiles; 6- Réfrigérateur avec un compartiment 3 étoiles; 7- Réfrigérateur-congélateur; 8- Congélateur armoire; 9- Congélateur coffre.

<sup>2</sup> Evaluation A++/A+ (=consommation basse) à G (=consommation haute).

<sup>3</sup> Consommation d'énergie »XYZ« kWh par an sur la base des résultats du test effectué dans des conditions normales sur un cycle de 24 heures. La consommation d'énergie réelle dépend de la façon dont l'appareil est utilisé et de l'endroit où il se trouve.

<sup>5</sup> durée de stockage sûr »X« heures sans alimentation

<sup>6</sup> Classe climatique: W [classe climatique]. Appareil conçu pour une utilisation à des températures de X [limite inférieure] °C à Y [limite supérieure] °C. SN - de +10°C à +32°C; N - de +16°C à +32°C; ST - de +16°C à +38°C; T - de +16°C à +43°C.

<sup>1</sup> 1- Frigorífico con al menos una cámara para guardar la comida fresca; 2- Frigorífico-bodega, bodega y armarios para la conservación de vinos; 3- Frigorífico/refrigerador con cámara sin estrellas; 4- Frigorífico con cámara de una estrella; 5- Frigorífico con cámara de dos estrellas; 6- Frigorífico con cámara de tres estrellas; 7- Frigorífico-congelador; 8- Congelador de armario; 9- Congelador de caja.

<sup>2</sup> Evaluación A++/A+ (=bajo consumo) hasta G (=alto consumo).

<sup>3</sup> El consumo de energía »XYZ« kWh anual a base de los resultados de prueba realizada en condiciones normales en el ciclo de 24 horas. El consumo real de energía depende de la forma de uso y del lugar donde se encuentra

<sup>5</sup> periodo seguro de almacenamiento »X« horas sin alimentación

<sup>6</sup> Clase climática: W [clase climática]. El aparato está destinado para usar a la temperatura de ambiente desde X [límite inferior] °C hasta Y [límite superior] °C. SN - de +10°C a +32°C; N - de +16°C a +32°C; ST - de +16°C a +38°C; T - de +16°C a +43°C.

This appliance is intended to be used exclusively for the storage of wine

Cet appareil est destiné uniquement au stockage du vin.

Aparato destinado a utilizarse exclusivamente para la conservación de vinos

# INFORMAČNÍ LIST VÝROBKU

# KARTA PRODUKTU

Název dodavatele		Nazwa dostawcy		Amica S.A.	
Model		Model		WCF1K30B20.1 / WFBA 2030 DL / WK 341 115 S	
Identifikátor modelu (Model)	Typ	Identifikátor modelu (Model)	Typ	WCF1K30B20.1	
Index		Index		1179030	
Kategorie modelu chladicího spotřebiče <sup>1</sup>		Kategoria modelu urządzenia chłodniczego <sup>1</sup>		2	
Třída energetické účinnosti <sup>2</sup>		Klasa efektywności energetycznej <sup>2</sup>		A	
Roční spotřeba elektrické energie [kWh/rok] <sup>3</sup>		Roczne zużycie energii elektrycznej [kWh/rok] <sup>3</sup>		138	
Užitečný objem netto [l]		Pojemność użytkowa netto [l]		57	
Nejnižší teplota skladování [°C]		Najniższa temperatura przechowywania [°C]		5	
Beznámrazový systém		System bezsronowy		-	
Klimatická třída <sup>6</sup>		Klasa klimatyczna <sup>6</sup>		ST	
Emise hluku šířeného vzduchem [dB(A) re1 pW]		Poziom emitowanego hałasu [dB(A) re1 pW]		39	
Model je určený k vestavbě	BI - vestavná	Model jest przeznaczony do zabudowy	BI- Zabudowa meblowa	FS / BU	
	BU - podstavná		BU- Zabudowa podblatowa		
	FS - volně stojící zařízení		FS- Urządzenie wolnostojące		
Napětí [V / Hz]		Napięcie [V / Hz]		AC 220-240V / 50Hz	
Výš. x šíř. x hloub. výrobku [mm]		Wys. x szer. x głęb. wyrobu [mm]		820 x 295 x 615	
Hmotnost spotřebiče [kg]		Masa urządzenia [kg]		25	
Objem		Pojemność		20	

CS

PL

<sup>1</sup>1- Chladnička s jedním nebo několika prostory pro čerstvé potraviny; 2- Chladnička s prostorem s mírnou teplotou, chladnička s mírnou teplotou a spotřebič pro uchovávání vína; 3- Chladnička/zchlazovač a chladnička s prostorem bez označení hvězdičkou; 4- Chladnička s prostorem označeným jednou hvězdičkou; 5- Chladnička s prostorem označeným dvěma hvězdičkami; 6 Chladnička s prostorem označeným třemi hvězdičkami; 7- Chladnička/mraznička; 8- Skříňová mraznička; 9- Mrazicí pult.

<sup>2</sup>Hodnocení A++/A+ (=nízká spotřeba) do G (=vysoká spotřeba).

<sup>3</sup>Spotřeba energie »XYZ« kWh ročně na základě výsledků testu vykonaného v normálních podmínkách v 24hodinovém cyklu. Skutečná spotřeba energie závisí od způsobu používání spotřebiče a místa, ve kterém se tento nachází

<sup>5</sup>doba skladování při vypnutí »X« „ h“ definovaná jako „doba náběhu teploty“

<sup>6</sup>Klimatická třída: W [klimatická třída]. Spotřebič je určen k použití za teploty okolí od „X“ (nejnižší teplota) °C do „Y“ (nejvyšší teplota) °C; „-“: °C, SN - od +10°C do +32°C; N - od +16°C do +32°C; ST - od +16°C do +38°C; T - od +16°C do +43°C.

Tento spotřebič je určen výhradně k uchování vína.

<sup>1</sup> 1- Chłodziarka z co najmniej jedną komorą do przechowywania świeżej żywności; 2- Chłodziarka z komorą piwniczną, piwniczka i urządzenie do przechowywania wina; 3- Chłodziarko-schładzarka i chłodziarka z komorą bezgwiazdkową; 4- Chłodziarka z komorą jednogwiazdkową; 5- Chłodziarka z komorą dwugwiazdkową; 6- Chłodziarka z komorą trzygwiazdkową; 7- Chłodziarko-zamrażarka; 8- Zamrażarka szafowa; 9- Zamrażarka skrzyniowa.

<sup>2</sup> Ocena A++/A+ (=zużycie niskie) do G (=zużycie wysokie).

<sup>3</sup> Zużycie energii »XYZ« kWh rocznie na podstawie wyników testu przeprowadzonego w normalnych warunkach w cyklu 24 godzinowym. Rzeczywiste zużycie energii zależy od sposobu użytkowania urządzenia i miejsca, w którym się ono znajduje

<sup>5</sup> bezpieczny czas przechowywania »X« godzin bez zasilania

<sup>6</sup> Klasa klimatyczna: W [klasa klimatyczna]. Urządzenie przeznaczone do użytku w temperaturze otoczenia od X [dolna granica] °C do Y [górná granica] °C, SN - od +10°C do +32°C; N - od +16°C do +32°C; ST - od +16°C do +38°C; T - od +16°C do +43°C.

Urządzenie przeznaczone wyłącznie do przechowywania wina

## INFORMAČNÍ LIST

## PRODUKTDATENBLATT

## PODATKOVNA KARTICA IZ-DELKA

SK

DE

SL

Názov dodávateľa	Model
Identifikátor modelu (Model)	Typ
	Index
Katégorie modelu chladiaceho spotrebiča <sup>1</sup>	
Trieda energetickej účinnosti <sup>2</sup>	
Ročná spotreba elektrickej energie [kWh/rok] <sup>3</sup>	
Užitočný objem netto [l]	
Najnižšia teplota skladovania [°C]	
Beznámrazový systém	
Klimatická trieda <sup>6</sup>	
Úroveň vydávaného hluku prenášaného vzduchom [dB(A) re1 pW]	
Model je určený k vstaveniu	BI - vstavaná BU - podstavná FS - voľne stojace zariadenie
Napätie [V / Hz]	
Výš. x šír. x hĺb. výrobku [mm]	
Hmotnosť spotrebiča[kg]	
Objem	

Name des Lieferanten	Model
Modell- kennung (Modell)	Typ
	Index
Kategorie des Haushaltskühlgerä- temodells <sup>1</sup>	
Energieeffizienzklasse <sup>2</sup>	
Jährlicher Energieverbrauch [kWh/ Jahr] <sup>3</sup>	
Nutzinhalt Netto [l]	
Die niedrigste Lagertemperatur [°C]	
Frostfrei-System	
Klimaklasse <sup>6</sup>	
Luftschallemissionen [dB(A) re1 pW]	
Einbaugerät	BI - Einbau BU - Unterbau FS - Stand
Spannung [V / Hz]	
Höhe x Breite x Tiefe des Produktes [mm]	
Gewicht des Gerätes [kg]	
Nutzinhalt	

Ime dobavitelja	Model
Identifikator modela (Model)	Tip
	Indeks
Razred gospodinjkega hladilnega aparata <sup>1</sup>	
Razred energijske učinkovitosti <sup>2</sup>	
Letna poraba energije [kWh/leto] <sup>3</sup>	
Uporabna neto prostornina [l]	
Najnižja temperatura shranjevanja [°C]	
Sistem brez ledu	
Klimatski razred <sup>6</sup>	
Nivo oddajane hrupa [dB(A) re1 pW]	
Model je name- njen vgraditvi	BI - Pohištvena vgradnja BU - Vgradnja pod pult FS - Samostoječa naprava
Napetost [V / Hz]	
Viš. x šir. x glob. izdelka [mm]	
Masa naprave [kg]	
Nosilnost	

<sup>1)</sup> 1- Chladnička s jedným alebo viacerými oddeleniami na uchovávanie čerstvých potravín; 2- Chladnička kombinovaná s chladiacim spotrebičom s vyššou teplotou, chladiace spotrebiče s vyššou teplotou a spotrebiče na uchovávanie vína; 3- Chladnička kombinovaná s chladiacim spotrebičom na uchovávanie rýchlo sa kaziacich potravín a chladnička s bezhviezdičkovým oddelením; 4- Chladnička s jednohviezdičkovým oddelením; 5- Chladnička s dvojhviezdičkovým oddelením; 6- Chladnička s trojhviezdičkovým oddelením; 7- Chladnička s mrazničkou; 8- Mraznička skrinového typu; 9- Mraznička pultového typu.

<sup>2)</sup> Hodnotenie A++/A+ (=nízka spotreba) do G (=vysoká spotreba).

<sup>3)</sup> Spotreba energie »XYZ« kWh ročne na základe výsledkov testu vykonaného v normálnych podmienkach v 24-hodinovom cykle. Skutočná spotreba energie závisí od spôsobu používania spotrebiča a miesta, v ktorom sa spotrebič nachádza.

<sup>5)</sup> bezpečný čas pri prerušení dodávky prúdu »X« h<sup>1</sup> definovaný ako „čas teplotného nárastu“.

<sup>6)</sup> Klimatická trieda: W [klimatická trieda]. Tento spotrebič je určený na používanie pri izbovej teplote od »X« [najnižšia teplota] °C do »Y« [najvyššia teplota] °C. SN - od +10°C do +32°C; N - od +16°C do +32°C; ST - od +16°C do +38°C; T - od +16°C do +43°C.

Tento spotrebič je určený výlučne na uchovávanie vína.

<sup>1)</sup> 1- Kühlschrank mit einem oder mehreren Lagerfächern für frische Lebensmittel; 2- Kühlschrank mit Kellerzone, Kellerfach-Kühler- gerät und Weinschrank; 3- Ischrank mit Kallagerzone und Kühlschrank mit einem Null-Sterne-Fach; 4- Kühlschrank mit einem Ein-Sterne-Fach; 5- Kühlschrank mit einem Zwei-Sterne-Fach; 6- Kühlschrank mit einem Drei-Sterne-Fach; 7- Kühl-Gefriergerät; 8- Gefrierschrank; 9- Gefriertruhe.

<sup>2)</sup> Kennzeichnung A++/A+ (=niedriger Ver- brauch) bis G (=hoher Verbrauch).

<sup>3)</sup> Energieverbrauch »XYZ« kWh/Jahr, auf der Grundlage von Ergebnissen der Normprü- fung über 24 Stunden. Der tatsächliche Verbrauch hängt von der Nutzung und vom Standort des Geräts ab.

<sup>5)</sup> Lagerzeit bei Störung »X« h<sup>1</sup>

<sup>6)</sup> Klimaklasse: W [Klimaklasse]. Dieses Gerät ist für den Betrieb bei einer Umgebungstem- peratur zwischen X [niedrigste Temperatur] °C und Y [höchste Temperatur] °C. SN - von +10°C bis +32°C; N - von +16°C bis +32°C; ST - von +16°C bis +38°C; T - von +16°C bis +43°C.

Dieses Gerät ist ausschließlich zur Lagerung von Wein bestimmt.

<sup>1)</sup> 1- Hladilnik z vsaj enim prostorom za shranjevanje sveže hrane; 2- Hladilnik s predelom s kletno temperaturo, s predelom za vino in napravami za shranjevanje vína; 3- Hladilnik-ohlajevalnik in hladilnik s prostorom brez zvezdico; 4- Hladilnik s prostorom z eno zvezdico; 5- Hladilnik s prostorom z dvema zvezdicama; 6- Hladilnik s prostorom s tremi zvezdicami; 7- Hladilnik-zamrzoval- nik; 8- Zamrzovalna omara; 9- Zamrzovalna skrinja.

<sup>2)</sup> Ocenja A++/A+ (=nízka poraba) do G (=visoka poraba).

<sup>3)</sup> Poraba energije »XYZ« kWh letno na pod- lagi rezultatov testa izvedenega v običajnih pogojih v obdobju 24 pretečenih ur. Dejanska poraba energije je odvisna od načina upora- be in mesta postavitve izdelka.

<sup>5)</sup> Varen čas shranjevanja »X« ur brez dotoka energije

<sup>6)</sup> Klimatski razred: V [klimatski razred]. Izdelek namenjen uporabi v temperaturi ozračja od X [spodnja meja] °C do Y [zgornja meja] °C. SN - od +10°C do +32°C; N - od +16°C do +32°C; ST - od +16°C do +38°C; T - od +16°C do +43°C.

Naprava, namenjena zgolj shranjevanju vína

Amica S.A.

---

WCF1K30B20.1 / WFBA 2030 DL / WK  
341 115 S

---

WCF1K30B20.1

---

1179030

---

2

---

A

---

138

---

57

---

5

---

-

---

ST

---

39

---

FS / BU

---

AC 220-240V / 50Hz

---

820 x 295 x 615

---

25

---

20

---





**Amica S.A.  
ul . Mickiewicza 52  
64-510 Wronki  
tel. 67 25 46 100  
fax 67 25 40 320  
[www.amica.pl](http://www.amica.pl)**

**Amica International GmbH  
Lüdinghauser Str. 52  
D-59387 Ascheberg  
WEEE-Reg-Nr. DE 43376331  
[www.amica-international.de](http://www.amica-international.de)**